

H h

h *dt.* Phụ âm, đứng thứ 14 trong bảng chữ cái Quốc Ngữ.

ha *tht.* Tiếng reo biểu lộ sự vui mừng thích thú: *Ha! Vui quá xá là vui!* *dt.* Ký hiệu của 1 mẫu Tây (P. hectare): *1 ha bằng 10000 m².*

ha ha *tht.* Tiếng cười lớn rất vui: *Ta đỗ rồi! Ha ha!*

ha hả *tht.* Tiếng cười to biểu lộ sự vui mừng: *Anh ta trúng xổ số, cười ha hả.*

há *đgt.* Mở to miệng, há miệng: *Há miệng mắc quai* *trgt.* 1- Chỉ tình trạng đương nhiên, lẽ nào, chẳng lẽ: *Anh há chẳng biết là tôi đang cần Anh* 2- Đâu phải thế, có đâu như thế: *Đâu sư há phải gì bà cốt? (Hồ Xuân Hương).*

há dám *trgt.* Không dám, đâu dám: *Tại ai há dám phụ lòng cô nhân (Kiều).*

há dễ *trgt.* Không dễ gì, đâu dễ: *Một đời há dễ tương phùng mấy khi (Kiều).*

há hốc *đgt.* Mở to miệng về kinh ngạc: *Nhìn thấy tai nạn, nó đứng há hốc miệng không nói được câu nào.*

há mồm *đgt.* Mở miệng, chỉ súc vật: *Con chó há mồm để thở* *tt.* Chỉ mũi giày cũ bị rách: *Giày há mồm.*

há mồm *đgt.* Mở miệng ra: *Tàu há mồm.*

há nữ *trgt.* Sao đành, sao có thể đang tâm: *Thấy bạn gặp hoạn nạn, há nữ làm ngơ?*

hà *dt.* 1- Sông: *Hồng Hà, Nhĩ Hà,, Ngân Hà* 2- Một giống sâu đục củ khoai lang 3- Sâu đục chân ngựa, chân heo: *Heo, ngựa bị hà ăn chân* 4- Một loài hén nhỏ, vô sần sùi dưới nước mặn, sống bám vào vách đá hoặc đáy thuyền: *Con hà cùng loại với con hàu, thịt ăn ngon.* *tt.* Khoai bị hà đục: *Khoai hà đgt.* Thở hơi ra thật mạnh: *Hà hơi.*

hà bá *dt.* Thần sông.

hà cốt *trgt.* Hà cốt, vì nguyên do nào, vì sao:

hà hiệp *đgt.* Áp bức người ta bằng quyền lực.

hà khắc *tt.* Cư xử khó khăn, ác độc.

hà khẩu *dt.* Cửa sông.

hà khốc *tt.* Cư xử tàn bạo, khắc nghiệt.

hà lạm *tt.* Lợi dụng quyền thế, lấy của công .làm của riêng.

hà mã *dt.* Loài vật lớn sống ở ven sông, đầu to, da dày, có nhiều ở Phi Châu: *Con hà mã, tên Hán Việt là ngựa sông, nhưng ta thường gọi là trâu nước vì nó giống con trâu hơn.*

hà tất *lt.* Không cần như thế: *Hà tất cùng sậu đối cỏ cây (Nguyễn Bá Trác).*

hà thủ ô *dt.* Một loại củ của cây leo dùng làm thuốc.

hà tiện *tt.* Keo kiệt, bủn xỉn, dè xèn quá mức: *Hà tiện rán sành ra mỡ (tng.)*

hả *đgt.* 1- Mở miệng to ra *xch.* *hả: Hả miệng ra cho cha khám răng con* 2- Cảm thấy vừa lòng, hợp với ý muốn của mình: *Hả lòng, hả dạ, hả hơi, hả hê, hả giận* *tt.* Nhạt, lạt lèo: *Rượu này hả rồi!* *trgt.* Tiếng dung để hỏi hoặc chỉ sự ngạc nhiên: *Hả? Ai cho phép con làm thế? Lại còn cãi bướng hả?*

hạ *dt.* Mùa nóng nực, mùa nắng nóng: *Bốn mùa Xuân, Hạ, Thu, Đông.*

hạ *đgt.* 1- Đem xuống thấp, đưa xuống thấp: *Bán hạ giá, hạ huyết, hạ rộng hay hạ rộng, hạ cánh, hạ cờ, hạ thủy, hạ mã nghĩa là xuống ngựa* 2- Nghĩ đến kẻ dưới mà đến thăm, đoái xuống: *Hạ cổ* 3- Từ cấp trên ban lệnh xuống cấp dưới thì hành: *Hạ lệnh, hạ chỉ, hạ chiếu* 4- Nhất định làm việc gì: *Hạ quyết tâm* 5- Bị mất chức: *Ông Giám Đốc đã bị hạ bệ* 6- Đánh chiếm thành: *Hạ thành* 7- Quyết định làm việc gì, ra tay: *Hạ thủ bắt hoàn (tng.)* 8- Bắt bỏ tù: *Hạ ngục* *tt.* Thấp, ở bên dưới, kém hơn: *Hạ thân, hạ sĩ quan, hạ lưu, hạ cấp, hạ giới.*

hạ cam *dt.* Bệnh loét dịch hoàn và nổi hạch bên nam giới,

hạc *dt.* 1- Một loài chim cao cổ, cổ dài, mỏ nhọn, tượng trưng cho tuổi thọ: *Mai là bạn cũ, hạc là người quen (Kiều)* *tt.* Chỉ tuổi già: *Một mai tuổi hạc càng cao, tám lòng báo hiệu biết sao cho vừa (cd)*

hạc phát *tt.* Tóc trắng như lông chim hạc: *Tâm sầu hạc phát, nghĩa là lòng buồn vì tóc trắng.*

hạc tất *dt.* 1- Nghĩa đen là gói hạc nghĩa bóng là cách viết văn cổ, có từ 3 đoạn trở lên 2- Bệnh sưng khớp xương đầu gối.

hách *tt.* Ý quyền thế làm oai: *Trông bộ dạng hách hách lắm.*

hách dịch *tt.* Làm oai, ra vẻ ta đây là quan trọng.

hạch *dt.* 1- Cục u nổi trong thân thể tại cổ, háng: *Nó bị nổi hạch ở cổ* 2- Một thứ bệnh dịch làm chết người do giống chuột truyền bệnh: *Giống chuột truyền bệnh dịch hạch* 3- Kỳ thi khảo sát trước kỳ thi hương xưa 4- Một loại bom giết hại nhiều người một lúc: *Bom hạch tâm* *đgt.* 1- Bất bẻ, làm khó dễ dân: *Hạch lạc* 2- Có ý bất bẻ, vòi vĩnh để ăn tiền: *Hạch sách.*

hai *st.* Số đếm: *Một hai ba bốn...*

hai chấm *dt.* Một trong các dấu chính tả, còn gọi là dấu câu.

hai lòng *tt. trgt.* Khi thế này, khi thế khác, không trung thành: *Án ở hai lòng.*

hai mang *tt.* Làm việc cho cả hai phe đối nghịch.

hai thân *dt.* Cha và Mẹ Anh em hòa thuận hai thân vui vầy.

hái *dt.* Dụng cụ nhà nông, bằng sắt, hình cong, có răng cưa, dùng cắt lúa: *Rèn một lưỡi hái, bằng ba lưỡi hái* *đgt* 1- Cắt lúa bằng lưỡi hái: *Đôi ta là nghĩa tào khang, xuống khe hái thuốc lên đàng hái rau (cd.)* 2- Ngắt, bẻ, bứt: *Trèo lên cây bứt hái hoa. Bước xuống vườn cà hái nụ tầm xuân (cd.)* 3- Làm ra, kiếm tiền khá dễ dàng: *Bà ấy làm nghề buôn bán, hái ra tiền.*

hài *dt.* Giày dép nhà quan hay nhà giàu sang thời xưa: *Chồng khôn vợ được đi hài, vợ khôn chồng được nhiều bài cạy trông (cd.)* 2- *khgd.* Xương người chết: *Khai quật tìm hài cốt binh sĩ mất tích.*

hài đồng *dt.* Trẻ sơ sinh.

hài hòa *tt. trgt* Kết hợp khéo léo, nhịp nhàng, dịu dàng.

hài hước *tt.* Chuyện vui đùa, diễu cợt, làm người khác buồn cười.

hài kịch *dt.* Kịch vui cười, đôi khi có chủ ý chế giễu tục xấu hay kẻ xấu trong xã hội.

hài lòng *tt.* Bằng lòng, vui vẻ chấp nhận.

hài nhi *dt.* Trẻ mới sinh *Miệng hài nhi chờ bữa móm com (Chinh Phụ Ngâm).*

hài văn *dt.* 1- Giày thêu 2- Bài văn vui, mang tính chọc cười.

hải *dt.* Biển, bể: *Năm châu, bốn biển; tứ hải giai huynh đệ.*

hãi *tt.* Gây ra sự sợ hãi, làm cho sợ hãi, khiếp đảm. *đgt.* Sợ, khiếp: *Có tính nhát gan, đi đêm hay sợ hãi.*

hại *dt.* 1- Sự bất lợi, hao mòn sức khỏe, hao tổn tiền bạc: *Dùng thuốc đó có hại cho sức khỏe.*

ham *đgt.* Luôn mê thích, tham muốn: *Ham chơi thể thao, ham học. Nghèo mà ham (tnng).*

ham danh *đgt.* Thích được nổi danh, thích được người khác khen: *Ham danh còn gọi là hám danh.*

ham hố *đgt.* Muốn có nhiều thứ một lúc, quá tham lam:

ham mê *đgt.* Ưa thích đến độ không còn biết gì: *Ham mê (đam mê, say mê) cái gì cũng tốn rất nhiều thì giờ.*

ham muốn *đgt.* Ưa thích một cách nồng nhiệt: *Thiên hạ phần đông đều mong muốn có xe hơi nhà lầu, vợ đẹp con khôn.*

hám *đgt.* Nghĩa giống ham, nhưng mạnh hơn: *Hám danh, hám lợi.*

hàm *dt.* Xương dẹt ở mặt, có răng và có thể chuyển động khi nhai: *Quai hàm, hàm trên, hàm dưới*

hàm ân *đgt.* Mang ơn, chịu ơn.

hàm hồ *tt.* Không rõ ràng, không căn cứ vào đâu.

hàm oan *đgt.* Mặc oan, ngậm oan.

hàm súc *tt. MV.* Có ý tứ, chứa đựng nhiều ý tứ sâu sắc: *Một bài luận văn tuy ngắn, nhưng rất hàm súc.*

hàm thụ *tt. trgt.* Học qua sự trao đổi thư từ hay điện thư, không cần đến lớp.

hàm tiếu *tt.* Hoa mới bắt đầu hé nở, chưa nở hẳn.

hãm *dt.* Phầm trật trong quan chế xưa: Hàm nhất phẩm *đgt.* 1- Giữ lại, kìm lại không cho thoát đi: *Hãm phanh, hãm thắng xe gắn máy* 2- Bao vây thành: *Hãm thành* 3- Bỏ trà vào nước sôi, để một lúc cho chất trà tan ra: *Hãm nước trà..*

hãm hại *đgt.* Mưu lừa, làm cho người ta bị tai họa.

hãm hiếp *đgt.* Dùng sức mạnh hay quyền lực bắt phụ nữ phải nghe theo, để thỏa mãn tình dục.

hãm tài *tt.* Làm cho bị thiệt hại về tiền bạc, hoặc sự không may: *Nó lại vác bộ mặt hãm tài đến. Thật là xui xẻo.*

hạm *dt.* Tàu thuyền của quân đội, tàu chiến lớn, tàu bọc sắt: *Soái hạm hay tàu chỉ huy, chiến hạm, tuần dương hạm, khu trục hạm,*

hạm đội *dt.* Một đoàn nhiều tàu chiến, ít nhất từ 2 chiếc trở lên.

han *dt.* 1- Cây tầm ma, lá có lông, chạm vào bị ngứa 2- Gi sắt, gi đồng, han gi *Chiếc lư đồng để lâu không chùi nên phủ đầy han* *đgt.* 1- Chào hỏi: *Trước xe lơỉ là han chào (Kiểu)* 2- Gi, bị hoen gi, hoen ó: *Đồ đồng để ảm hay han.*

hán *dt.* Một thứ giày cỏ: *Ra vào chung hán, lộn hán* 2-Tên một triều đại nước Tàu: *Nhà Tây Hán đánh chiếm nước Nam Việt.* 3- Một chủng tộc người Tàu: *Hai Bà Trưng đánh đuổi Tô Định và quân Đông Hán ra ngoài bờ cõi, giành lại nền độc lập cho dân tộc Việt Nam.*

Hán học *dt.* Học chữ Tàu, học văn hóa, văn minh của người Tàu.

Hán tộc *dt.* Dân tộc Tàu: *Nước ta bị người Tàu đô hộ cả ngàn năm.*

Hán tự *dt.* Chữ của người Tàu *Khi chưa có chữ viết riêng, dân ta dùng Hán tự.*

Hán văn *dt.* Văn viết bằng chữ Tàu, ta còn gọi là chữ Hán hay chữ nho: *Thửa trước, Hán văn rất thịnh hành.*

Hán Việt *dt.* Chữ viết có nghĩa gốc từ chữ Hán, nhưng phát âm và chữ viết đều là của người Việt Nam (xưa là chữ Nôm, nay là chữ Quốc Ngữ): *Hồng hà là tiếng Hán Việt.*

hàn *dt. HV. 1- khgd. Lông chim, bút lông viết chữ nho, văn từ* 2- *ngvb.* Chỉ việc văn chương 3- Chỉ người được tước hàn lâm xưa: *Ông Hàn* *tt.* 1- Lạnh, trái với nhiệt là nóng: *Máu hàn* 2- Rét: *lửa cơ đốt ruột, dao hàn cắt da (Cung Oán)* *đgt.* Gắn lại, lắp ráp lại cho khỏi hở ra: *Hàn nối niêu soong chảo bị nứt. Hàn từ xứ Bắc, xứ Đông. Bao nhiêu khí dụng ta cùng hàn cho (cd.).*

hàn gắn *đgt.* Làm dính lại hai vật *ngvb* Hòa giải: *Hàn gắn sự ran nứt về ngoại giao của hai dân tộc láng giềng, do tranh chấp biên giới.*

hàn huyên *đgt.* Nói chuyện thân mật với nhau *Hàn huyên vừa cạn mọi bề gần xa (Kiểu)*

hàn lâm *dt.* Rừng bút, rừng văn học *ngvb.* Nhiều học giả uyên bác

hàn lâm viện *dt.* Viện bổ dụng những người có trình độ văn học cao.

hàn nho *dt.* Học trò nghèo.

hàn sĩ *dt. xch.* hàn nho.

hàn the *dt.* Hóa chất dùng để hàn và làm thuốc, hoặc trộn vào thức ăn cho giòn.

hàn thực *dt.* Tết 3 tháng 3 âm lịch của người Tàu, chỉ ăn đồ nguội theo tích Giới Tử Thôi cứu vua Tấn.

hàn thử biểu *dt.* Dụng cụ đo nhiệt độ.

hàn vi *tt.* Nghèo và không có địa vị trong xã hội.

hàn xì *đgt.* Dùng sức nóng đèn thấp bằng khí đốt a-xê-ty-len, để làm chảy kim loại hai vật rời, khiến cho chúng gắn chặt lại với nhau

hãn *dt. khgd.* Mồ hôi.

hãn hữu *tt.* Ít có, hiếm có

hãn mã: Mồ hôi trên mình ngựa, nghĩa bóng chỉ công lao chiến sĩ xông pha nơi chiến trường: *Công hãn mã*

đgt. Ngăn trở, cản trở, ngăn cấm, chống giữ: *Hãn chỉ, nghĩa như đình chỉ; hãn ngữ nghĩa như án ngữ hay ngăn lại, chặn lại.*

hạn *dt.*- 1- Mức thời gian định trước: *Thời hạn nộp đơn thi trong 1 tháng* 2- Số lượng có chừng mực: *Chỉ tiêu có hạn* 3- Thời kỳ xui xẻo: *Gặp kỳ vận hạn* 4- Khô, nắng lâu không mưa: *Mặt trời có quang thì hạn, mặt trăng có tán thì mưa (cd.) đgt.* Cho một thời gian để làm xong: *Hạn trong một tháng, phải làm xong bản kế toán tt.* Không may mắn: *Năm xung tháng hạn (tng.).*

hạn chế *đgt.* Ngăn giữ đến một mức nào đó: *Liên Hiệp Quốc hạn chế việc chế tạo vũ khí nguyên tử.*

hạn định *đgt.* Định mức nào đó, không được vượt qua *Hạn định việc ăn thua trong sòng bài.*

hạn hán *tt.* Nắng mãi không mưa, ruộng khô thiếu nước: *Hạn hán mất mùa.*

hạn hẹp *tt.* Bị giới hạn, không đủ: *Thời gian tổ chức gấp quá, ngân sách lại hạn hẹp.*

hang *dt.* 1- Chỗ rỗng trong núi hay lỗ trống dưới đất do súc vật đào để ở: *Hang núi, Hang động, hang chuột. hang cùng, ngõ hẻm (tng).*

hang động *dt.* Chỗ trống, lõm sâu rộng rãi, được tạo thành tự nhiên trong núi: *Người Tiên sử thường sống trong hang động.*

háng *dt.* Nơi hai đùi nối liền với thân mình

hàng *dt.* 1- Đồ dùng, sản phẩm được bày bán: *Hàng bác thì qua, hàng què thì nhớ (tng.)* 2- Nơi bày bán sản vật: *Hà Nội băm sáu phố phường, Hàng Mật, Hàng Đường, Hàng Muối trắng tinh (cd.)* 3- Tơ lụa, vải vóc bày ra bán: *Hàng vải, hàng tơ tằm. hàng lụa, hàng len* 4- Người buôn bán: *Cô hàng cà-phê* 5- Được sắp xếp theo đường thẳng: *Hai hàng cây bên đường; Học trò xếp hàng vào lớp* 6- Dòng nước mắt, dòng chữ 7- Thứ bậc: *Hàng cha chú, hàng sĩ quan, hàng tỉnh, hàng tổng. Ăn cơm nhà thối tù và hàng tổng (tng.) đgt. HV.* 1- Đi thuyền, vượt biển 2- Chịu phục tùng, bỏ vũ khí chịu thua: *Thà chết chứ không hàng giặc tt.* 1- Liên tiếp nhiều thời gian: *Hàng tuần, hàng tháng, hàng năm* 2- Nhiều, một số lớn: *Hàng trăm người xuống đường biểu tình.*

hàng giậu *dt. xch.* hàng rào.

hàng hải *dt.* Dùng tàu, thuyền đi trên mặt biển, đi thuyền, vượt biển: *Đường hàng hải rất tiện lợi.*

hàng hiệu *dt.* Hàng tốt tglg. Hàng xịn.

hàng hóa *dt.* Vật dụng mua bán, trao đổi.

hàng không *dt.* Dùng máy bay đi trên không: *Đi đường hàng không rất nhanh chóng*

hàng không mẫu hạm *dt.* Tàu chở phi cơ: *Hàng không mẫu hạm Midway đã “về hưu” .*

hàng loạt *dt.* Nhiều người, nhiều vật liên tiếp nhau: *Giết người hàng loạt.*

hàng ngũ *dt.* Những người cùng một phe với nhau: *Gia nhập hàng ngũ dân oan.*

hàng quán *dt.* Những tiệm tạp hóa, tiệm phở, bán thức ăn nhỏ ở bên đường: *Hàng quán sầm uất về đêm.*

hàng rào *dt.* Làm bằng cọc gỗ hay trồng cây xanh chung quanh nơi muốn bảo vệ, không cho người lạ vào.

hàng thần *dt.* Quan lại, bề tôi hàng giặc: *Hàng thần lơ láo phận mình ra chi (Kiều).*

hàng xáo *dt.* Người đong thóc xay ra gạo để bán.

hàng xén *dt.* Tiệm buôn bán hàng tạp hóa, lật vặt như kim chỉ, gương lược.

hàng xóm *dt.* Người ở các dãy nhà chung quanh: *Hàng xóm láng giềng nên giúp đỡ lẫn nhau.*

hàng xũ *dt.* Cửa tiệm bán quan tài.

hãng *dt.* Cửa hàng buôn bán lớn, công ty sản xuất: *Hãng xe hơi, Hãng đóng tàu.*

hãng buôn *dt.* Nơi buôn bán lớn: *Hãng xe Toyota.*

hạng *dt.* So sánh và sắp xếp theo thứ, bậc hơn kém: *Hạng nhất, hạng trung.*

hạng bét *dt.* Hạng dở nhất, kém nhất.

hanh *tt* Khí hậu khô, se da, dễ cháy: *Gió bắc thì hanh, gió nồm thì ẩm (tng.)*

hanh thông *tt.* Thịnh đạt, trôi chảy *Vận hội hanh thông.*

hánh *tt.* Chỉ tình trạng trời đang u ám mà có chút ánh nắng le lói: *A! trời đã hánh nắng rồi!*

hành *dt.* Cây nhỏ, thân cỏ, củ dùng làm đồ gia vị: *Thịt mỡ dưa hành câu đối đỏ (câu đối Tết) đgt.* 1- Làm, làm những điều đã học: *Thực hành, học hành*

2- Làm cho khổ: *Hành hạ* 3- Quân lính đi ra mặt trận: *Hành quân, hành binh.*

hành chính *dt.* Làm về việc chính trị, cai trị: *Cần phải ổn định việc hành chính.*

hành cung *dt.* Chỗ vua ở ngoài hoàng cung: *Trấn Bắc hành cung cỏ dài dầu (Bà Huyện Thanh Quan.).*

hành dinh *dt.* Còn gọi là hành doanh: nơi đóng quân của bộ chỉ huy.

hành đạo *đgt.* Truyền bá đạo.

hành động *đgt.* Làm, thực hiện ý định, kế hoạch, dự án, chủ trương một cách thực tế.

hành giả *dt.* Nhà tu hành đi giảng đạo.

hành hạ *đgt.* Làm cho khổ sở, đau đớn: *Hành hạ tù binh.*

hành hình *đgt.* Thi hành bản án, xử tử tội nhân theo án tử hình.

hành hoa *dt.* Một giống hành có hoa sớm, củ nhỏ.

hành hung *đgt.* Đánh đập tàn nhẫn.

hành hương *đgt.* Đi lễ tại một nơi được tin tưởng là rất linh thiêng.

hành khách *dt.* Khách hàng đi xe, đò, xe lửa, tàu thuyền hay máy bay.

hành khất *dt.* Người đi xin ăn, ăn xin, ăn mày: *Trước cửa chùa có nhiều hành khất..*

hành khiển *dt.* 1- Chức quan lớn tương đương với Tể tướng: *Nguyễn Trãi làm quan đến chức Nhập Nội Hành Khiển* 2- Vị thần coi việc nhân gian trong 1 năm, mãn nhiệm lúc giao thừa,

hành kinh *đgt.* Phụ nữ đang có kinh.

hành lang *dt.* Lối đi giữa các dãy phòng: *Đi giữa hành lang chật hẹp.*

hành lý *dt.* Đồ dùng, quần áo mang theo khi đi xa.

hành pháp *tt.* Cơ quan thi hành luật pháp và điều hành quốc gia theo Hiến pháp: *Chế độ dân chủ chia ra 3 cơ chế độc lập với nhau: Lập pháp, Tư pháp và Hành pháp.*

hành thích *đgt.* Ám sát, giết người bất ngờ: *Vua Đinh Tiên Hoàng và Đinh Liễn bị tên Đỗ Thích hành thích.*

hành tinh *dt.* Ngôi sao hay tinh cầu không phát ra ánh sáng, quay chung quanh một định tinh: *Trái đất là một hành tinh của mặt trời.*

hành trạng *dt.* Công lao, sự nghiệp một người khi còn sống: *Hành trạng của vua Lê Lợi được chép vào bia đá.*

hành trình *dt.* Một chuyến đi dài, mất nhiều ngày, qua nhiều nơi: *Hành trình còn dài, chúng ta cố lên.*

hành tung *dt.* Tin tức, dấu vết về hoạt động của một người: *Hắn có hành tung bí mật.*

hành vi *dt.* Việc làm của một người: *Xem hành vi thì biết được tư tưởng.*

hãnh *tt. trgt. HV. May mắn.*

hãnh diện *tt.* 1- Lên mặt 2- Hài lòng và tự hào về thành quả do sự góp công của mình: *Hãnh diện vì con cái học giỏi, thi đỗ.*

hạnh *dt.* 1 Giống cây thuộc họ mận, một giống mận. nhân hạt ăn ngon 2- Nết tốt: Công, dung, ngôn, hạnh; *Gái thời tiết hạnh làm câu trau mình (Gia Huân /Ca).*

hạnh đào *dt.* Cây thuộc họ mận, dùng làm thuốc nghb chỉ con mắt: *Khi khóe hạnh, khi nét ngài (K).*

hạnh kiểm *dt.* Hành vi giữ theo mực thước, nết na: *Anh ấy là người có hạnh kiểm tốt.*

hạnh ngộ *tt.* May mắn được gặp lại: *Hôm nay được gặp nhau thật là hạnh ngộ.*

hạnh nhân *dt.* Hạt hạnh đào: *Bánh hạnh nhân được ưa thích.*

hạnh phúc *dt.* Tốt lành, may mắn, sung sướng: *Chúc mừng cô dâu chú rể trăm năm hạnh phúc*

hao *tt.* Cạn dần mất dần, vơi dần đi: *Khuyên chàng đọc sách ngâm thơ, dầu hao thiếp rớt, đèn mờ thiếp khêu (cd.); Hao binh tổ tướng.*

hao hao *tt.* Hơi giống, phảng phất giống, có nét giống: *Trông hai người hao hao giống nhau như hai anh em*

hao hụt *đgt.* Mất một phần so với lúc ban đầu.

hao mòn *tt.* Gầy đi, kém đi, sút giảm: *Tuyết sương ngày một hao mòn mình ve (Kiều).*

hao phí *đgt.* Mất dần đi mà chẳng được gì: *Ăn chơi, đua đòi, hao phí tiền của.*

hao sức *đgt.* Tồn sức, phí sức *Làm ăn bê bối như vậy hao sức lao động quá.*

hao tài *đgt.* Tồn tiền vô ích *Hao tiền tốn của quá không chịu nổi*

hao tổn *đgt.* Mất dần tiền của và sức lực.

háo *tt.* Ráo, khô, nóng khát: Trong bụng háo muốn ăn thức ăn mát, thêm một ly đá chanh đường.

háo danh *tt.* Thích có danh tiếng: *Háo là biến âm của hiếu, nghĩa là ưa thích.*

háo hức *đgt.* Nôn nóng, muốn có ngay, được ngay *Nó háo hức muốn đi xem tuồng cải lương tối nay.*

háo thắng *tt.* Muốn được, muốn hơn người khác, muốn thắng cuộc: *Hảo là một tên háo thắng, luôn luôn muốn hơn người khác.*

hào *dt.* 1- Đồng các xưa, bằng một phần mười đồng bạc: *Hồi 1954, một ly nước mía ở Sài Gòn giá 5 hào, bằng nửa đồng bạc giấy xé đôi* 2- Rãnh, rạch nước sâu đào chung quanh thành cổ: *Thành cao, hào sâu (tng.)* 3- Đường rãnh đào dưới đất để ẩn nấp khi, giao chiến: *Giao thông hào, đào hào* 4- HV. Số vạch của một què trong kinh Dịch 5- HV. Lông tơ nhỏ, không đáng kể: *Không tơ hào một xu công quỹ.*

hào hiệp *tt.* Người rộng rãi, có nghĩa khí, sẵn lòng giúp đỡ mọi người.

hào hoa *tt.* Ăn tiêu rộng rãi, xa xỉ, phong lưu: *Vào trong phong nhã, ra ngoài hào hoa (Kiểu).*

hào hùng *tt.* Dũng cảm, tài năng khí phách hơn người: *Người Việt Nam luôn hãnh diện về những trang sử hào hùng của dân tộc.*

hào hứng *tt.* Thích thú mạnh mẽ: *Cảm thấy hào hứng bàn cãi về đề nghị thống nhất cách viết chữ Quốc Ngữ.*

hào khí *dt.* Chí khí mạnh mẽ, sáng ngời: *Ngút cao hào khí.*

hào kiệt *tt.* Tài năng, trí dũng hơn người: *Chàng tuổi trẻ vốn dòng hào kiệt (Chinh Phụ Ngâm).*

hào mục *dt.* Người có thể lực, tai mắt trong làng xã.

hào nhoáng *tt.* Tốt đẹp bên ngoài.

hào phóng *tt.* Không bị gò bó, đối xử tốt và rộng rãi với mọi người.

hào quang *dt.* Ánh sáng tỏa ra tua tủa bốn phía.

hào trưởng *dt.* xch. hào mục.

hảo *tt.* Tốt lành: *Hảo âm là tin tức tốt lành, hảo câu là đôi lứa tốt lành, , đẹp đôi, hảo hán là nam nhi dũng cảm, cũng được hiểu là người Hán tốt.*

hảo tâm *dt.* Tâm lòng tốt.

hảo vị *dt.* Đồ ăn ngon.

hảo *tt.* trgt. Không được việc gì, vô ích.

hảo huyền *tt.* Không thật, không có, viễn vông: *Đừng mơ ước hảo huyền làm chi.*

hạo nhiên *dt.* Chí khí rộng lớn, cao cả: *Chí khí hạo nhiên đáp bồi tuổi trẻ..*

hạp *tt.* Hợp: *Hạp nhỡn, hạp nhãn, ưa nhìn.*

hạp long *đgt.* Đắp lại, hàn lại bờ đê bị sụp lở.

hát *đgt.* 1- Phát ra âm thanh nhịp nhàng êm tai, theo những nhịp điệu nhất định: *Hát cải lương, hát tân nhạc. Mẹ hát con khen hay (tng.)* 2- . Điệu hát tuồng dùng chữ Hán hay chữ Nho: *Hát Bắc, hát Khách* 3- Điệu hát tuồng dùng chữ Nôm: *Hát Nam.*

hát ả đào *dt. đgt.* Một điệu hát dựa theo bài thơ thể hát nói, được những cô gái trình bày với nhịp phách, trống châu, và đàn đáy do người cung văn gảy: *Hát ả đào, hát cô đầu là biến thể của điệu hát nói hay ca trù.,*

hát bộ *dt. đgt.* Một điệu hát tuồng, vừa hát vừa làm điệu bộ: *Hát bộ còn gọi là hát bội.*

hát cải lương *dt. đgt.* Một thể ca kịch ở miền Nam, pha nhiều điệu dân ca kể cả tân nhạc.

hát chèo *dt. đgt.* Một thể ca kịch ở miền Bắc, còn gọi là chèo cổ.

hát đúm *dt. đgt.* Hát đối đáp giữa trai gái ở đám đông tụ tập lại, trong các ngày hội ở miền Bắc. *Các cụ phê bình trai gái đàn đúm, có lẽ xuất phát từ hát đúm mà ra.*

hát giặm *dt. đgt.* Một lối hát ở vùng Nghệ Tĩnh.

hát quan họ *dt. đgt.* Hát đối đáp giữa nam gọi là liền anh và nữ gọi là liền chị theo điệu hát dân gian tại Bắc Ninh.

hát trống quân *dt. đgt.* Điệu hát dân gian, đối đáp giữa nam nữ bằng thể thơ lục bát với tiếng “thình thùng thình” tựa tiếng trống phát ra từ sợi dây căng thẳng hai đầu trên khoảng trống như cái thùng trống hay hồ đất:

hát ví *dt. đgt.* Hát đối đáp giữa trai gái khi cùng làm việc chung như gặt lúa.

hát xẩm *dt. đgt.* Giọng hát kể lể, kèm theo tiếng đàn nhị, thường do người mù hát.

hạt *dt.* 1- Hột, thường nằm trong quả hay trái, hoặc nằm ngoài quả như hạt điều 2- Những vật tròn nhỏ: *Hạt trai, hạt cát, hạt mưa, hạt ngọc. Thân em như hạt mưa sa, hạt rơi xuống giếng, hạt ra ngoài đồng.* 3- Một đơn vị hành chánh: *Hạt Kiểm lâm,*

hạt châu *dt.* 1- Ngọc trai 2- Giọt nước mắt của người phụ nữ.

hạt giống *dt.* Chọn hột thật tốt để làm giống: *Hạt giống nảy mầm đều đặn và khỏe mạnh.*

hạt huyền *dt.* Hạt ngọc tròn nhỏ màu đen nhánh: *Bốn thương răng nhánh hạt huyền kém thua.*

hạt tiêu *dt.* Hột cây hồ tiêu, bé nhỏ, vị cay dùng làm gia vị: *Bé hạt tiêu (tng.). Hạt tiêu nó bé nó cay, đồng tiền nó bé, nó hay cửa quyền (cd.).*

hau háu *trgt.* Nhìn với vẻ thèm thuồng, ham muốn.

háu *đgt.* Muốn có ngay, muốn làm được ngay: *Ngựa non háu đá (tng.).*

háu đói *tt.* Muốn được ăn ngay lập tức.

hàu *dt.* Giống sò hén nhỏ ngoài biển, sống bám vào vách đá từng mảng: *Coi chừng vỏ hàu cửa chân.*

hay *đgt.* Biết: *Văn chương phú lục chẳng hay. Trở về làng cũ học cày cho xong (cd.) tt.* Tốt, giỏi, trái với dở: *Trăm hay không bằng tay quen (tng.) trgt.* 1- Thường xuyên, nhiều lần: *Hay đi đêm có ngày gặp ma (tng.)* 2- Chăm chỉ: *Hay lam hay làm (tng.).*

hay chữ *tt.* Tài giỏi về văn chương chữ nghĩa: *Muốn con hay chữ thì yêu kính thầy (cd.).*

hay chưa *tht.* Tỏ ra ngạc nhiên: *Hay chưa! Anh ấy nói tôi đi vắng à!*

hay dở *lt.* Tốt hoặc xấu: *Hay dở cũng đã lỡ rồi.*

hay đầu *lt.* Ai ngờ, có ngờ đâu: *Tưởng rằng chị ngã em nâng, hay đầu chị ngã em bung miệng cười (cd.).*

hay ho *tt. dng.* hay hóm. Tỏ với ý mỉa mai: *Hay ho bất quá được dăm chữ quen! Hay hóm gì chuyện đó mà anh nhắc hoài!*

hay không *trgt.* Ý muốn hỏi, có được như thế không: *Trông anh như thể sao mai. Biết rằng trong có như ngoài hay không (cd.).*

hay là *lt. gt.* Hoặc là: *Hay là khổ đến tận ngày cam lai (Kiều?).*

hay sao *trgt.* Tỏ sự ngạc nhiên: *Anh cũng không biết chuyện đó hay sao?*

hãy *đgt.* 1- Ra lệnh: *Anh hãy làm xong việc này rồi mới được nghỉ* 2- Khuyến khích: *Hãy cố gắng lên, anh em ơi. Sắp tới đích rồi!*

hãy còn *đgt.* Chưa hết, vẫn tiếp tục: *Lãng lơ đeo nhãn chẳng chừa. Nhãn thì rơi mất, lãng lơ vẫn còn *cd).*

hắc *tt. HV.* 1-Màu đen: *Hắc bạch phân minh (thng.)* 2- Mùi vị mạnh xông lên mũi: *Ăn mù tạt, hơi xông lên mũi hăng hắc.*

hắc ám *tt.* Đen tối, không rõ ràng, nham hiểm: *Hắc có bộ mặt hắc ám.*

hắc ín *dt.* Nhựa trái đường, chế từ dầu mỡ hay than đá.

hắc lào *dt.* Một thứ bệnh ngoài da, rất ngứa.

hặc *đgt.* Hạch tội, vạch tội, bắt bẻ: *Quan lại bị đàn hặc.*

hăm *tt.* Da trẻ nhỏ bị ngứa, đỏ, do dơ bẩn: *Chỗ bẹn em bé bị hăm dt.* Số hai mươi đọc nhanh: *Mồng măm, mười bốn, hăm ba, đi chơi cũng thiết nữa là đi buôn (cd.) đgt.* Đe dọa.

hăm dọa *đgt.* Đe, nạt, làm cho sợ

hăm he *đgt.* Dọa làm một việc mạo hiểm, có hại chung: *Nó hăm he đốt nhà khiến mọi người phải xúm lại khuyên can.*

hăm hở *đgt.* Hăng hái, sốt sắng, vui thích.

hăm hăm *trgt.* Hăm hăm, chăm vằm, hung hăng, dữ tợn: *Hăm hăm sát khí ngất trời ai đang (Kiều).*

hăm hè *đgt.* Về đe dọa vì tức giận, muốn gây sự.

hằm hừ *đgt. xch. hằm hè.*

hắn *dt.* Nó, ý coi thường: *Hắn lại đến vay tiền nữa..*

hắn ta *dt. xch. hắn*

hằn *dt.* Vết, dấu in rõ nét: *Nó bị đánh, để lại những*

vết hằn trên lưng.

hằn học *đgt.* Bực tức, muốn gây sự: *Bộ mặt hằn học.*

hẩn *trgt.* Biết chắc chắn: *Bệnh đã khỏi hẳn.*

hẩn hoi *tt.* Đàng hoàng, tươm tât: *Ông ấy được cấp quần áo mới hẳn hoi..*

hẩn là *trgt.* Có lẽ, chắc là: *Hẩn là em sợ nên không ra chào.*

hăng *tt.* 1- Bốc lên, mạnh lên, nóng lên, xông hơi cay, nồng lên: *Mùi tỏi hăng quá, làm chảy nước mắt*
2- Hào hứng, mạnh bạo: *Anh ấy nói hăng lắm, nhưng làm chẳng bao nhiêu.*

hăng hái *tt. trgt.* Sốt sắng, hứng chí, nhiệt tình: *Tuần hăng hái dẫn đầu toán học sinh gương mẫu đi lượm rác.*

hăng hắc *tt.* Mùi cay cay nồng nồng bốc lên: *Mùi khói xe hăng hắc.*

hăng hăng *tt.* Mùi hơi cay cay, the the: *Vỏ bưởi, vỏ chanh có mùi hăng hăng.*

hăng say *tt. trgt.* Nhiệt tình và mê mẩn thích thú: *Hăng say hoạt động, hăng say sáng tác nhạc.*

hăng *tt. khgd.* 1- Tiếng khò khè phát ra từ trong cổ họng: *Ho húng hắng* *đgt.* Tiếng phát ra từ trong cổ, lấy giọng, lên giọng: *Ông ấy hăng giọng trước khi nói để mọi người chú ý nghe.*

hằng *dt.* Sông Hằng bên Ấn Độ *tt. trgt.* Thường hay: *Tường đông ghé mắt, ngày ngày hằng trông (Kiểu) thng.* Nhiều lắm, không đếm được, nhiều như cát ở sông Hằng: *Hằng hà sa số.*

hằng nga *dt.* 1- Mặt trăng, chị Hằng 2- Nàng Tiên trên cung trăng.

hằng sản *tt.* Của cải có sẵn.

hằng tâm *tt.* Tấm lòng tốt có sẵn, thường hay, sẵn sàng làm việc thiện: *Hằng tâm hằng sản (thng.).*

hẫng *trgt.* Hẫ: *Hẫng nghỉ lại đây*

hắt *đgt.* Tạt mạnh, hắt nước đi thật mạnh: *Hắt mưa, hắt nắng.*

hắt hiu *tt. trgt.* Gió thổi nhẹ nhẹ, gió lay động nhẹ:

hắt hơi *đgt.* Hơi bị tống mạnh ra từ mũi và miệng, do mũi bị kích thích, ất xì: *Nó bị xổ mũi, hắt hơi hoài.*

hắt hủi *đgt.* La rầy, ghét bỏ, đối xử tệ: *Dì ghẻ hắt hủi con chồng.*

hâm *đgt.* Làm cho nóng lại: *Hâm nóng thức ăn đã bị nguội* *tt. tglg.* Tính tình nóng giận bất thường, gàn dở, âm đầu: *Lúc này ông ta có vẻ hâm, đừng trêu chọc ông ta.*

hâm hằm *tt.* Hơi nóng.

hâm hấp *tt. trgt.* Nóng sốt nhẹ.

hâm mộ *đgt.* Yêu thích đặc biệt: *Hâm mộ âm nhạc.*

hám hứ *đgt.* Tỏ ra không bằng lòng, chỉ nói qua giọng mũi, muốn giữ nguyên ý thích của mình: *Em đã bảo mẹ rằng đừng. Mẹ hám, mẹ hứ, mẹ bung ngay vào (cd.)*

hằm *dt.* 1- Hố rộng đào dưới đất 2- Con cộp, con hồ, ông ba mươi: *Con hầm hay con hùm* *đgt.* Ninh, đầy vung nôi, nấu nhỏ lửa thật lâu, cho thật nhừ: *Hằm thịt chân giò* *tt.* Thức ăn được nấu kỹ: *Vịt hầm.*

hằm hằm *trgt.* Về tức giận, không nói năng gì: *Mặt hầm hầm.*

hằm hè *tt. trgt.* Về tức giận như muốn gây sự.

hằm hơi *tt.* Không khí thiếu lối thoát, bí hơi: *Xe không mở cửa kính, hầm hơi quá.*

hằm mỏ *dt.* Đào hố sâu dưới đất để lấy quặng kim loại hoặc than đá: *Hằm mỏ than Hòn Gai đã hoạt động từ thời Pháp thuộc.*

hằm tàu *dt.* Khoang dưới đáy tàu: *Hàng hóa thường được xếp dưới hầm tàu.*

hằm trú ẩn *dt.* Hố rộng dưới đất dùng để tránh bom,

đạn pháo kích: *Nghe còi báo động, nó chui vội xuống hầm trú ẩn.*

hằm *tt.* Gạo, cơm để lâu, bị ẩm, bị hư, bị biến chất: *Gạo hằm. Cơm hằm cà thiêu (tng.)*

hằm hiu *tt.* Không may, không ai để ý tới: *Duyên phận hằm hiu.*

hậm hực *đgt.* Bực tức, không thể nói ra hay làm gì được: *Nó giận lắm, nhưng thấy đông, nên đành hậm hực bỏ đi.*

hân hạnh *tt.* Mừng, vui, may mắn: *Hân hạnh được nói chuyện với ông.*

hân hoan *tt.* Vui mừng, vui vẻ: *xch. hân hạnh.*

hận *dt.* Giận, căm giận trong lòng, căm hờn.

hận thù *dt. đgt.* Căm giận: *Sự hận thù chất chứa mãi không nguôi. Hai họ không hận thù nhau nữa.*

hẫng *tt. trgt.* Hụt chân bắt ngờ, bước hụt vào khoảng trống.

hẫng hụt *tt.* Còn thiếu, không đủ.

hấp *đgt.* Nấu chín thức ăn bằng hơi nước: *Hấp cá, hấp vịt. Hấp cách thủy (thng.)*

hấp dẫn *đgt.* Thu hút, làm cho mê mẩn, yêu thích: *Cô ấy ăn mặc thật là hấp dẫn.*

hấp háy *đgt.* Mắt chớp hoai, chớp lia lịa.

hấp hối *đgt.* Sắp chết.

hấp lực *dt.* Có sức thu hút.

hấp tấp *trgt.* Vội vàng.

hấp tủy *đgt.* Làm sạch vết dơ bằng hơi nóng.

hấp thụ *đgt.* Thu nhận, chịu ảnh hưởng, hút lấy, nhận: *Hấp thụ nền văn minh Âu Mỹ.*

hất *đgt.* 1- Gạt mạnh, đẩy, tạt mạnh về một phía: *Nó hất chậu nước ra vườn* 2- *ngfb.* Âm mưu loại ai ra để thay thế: *Hất căng* 3- Ra hiệu, ra dấu, ra lệnh: *Hất hàm.*

hầu *dt.* 1- Phần đầu ông thực quản ở cổ. cổ họng: *Bóp hầu bóp cổ (tng.), yết hầu, lộ hầu* 2- Con khi 3- Đứng thứ hai trong 5 tước quan xưa: *Công, Hầu, Bá,*

Tử, Nam 4- Người làm trong gia đình quan: *Hầu gái, lính hầu, hầu cận, kẻ hầu, người hạ (thng.).*

hầu bao *dt.* Ví đựng tiền, túi nhỏ đựng tiền đeo bên thắt lưng: *Dốc hết hầu bao.*

hầu bóng *đgt.* Đồng bóng, lên đồng, ngồi đồng: *Hầu bóng thờ Mẫu là một tập tục tín ngưỡng dân gian.*

hầu hết *trgt.* Đa số, hầu như tất cả: *Hầu hết Hội trường đều vỗ tay.*

hầu tòa *đgt.* Dự phiên tòa để nghe quan tòa phán quyết.

hậu *dt.* 1- Ăn ở hiền lành, về sau có kết quả tốt: *Ăn ở có hậu* 2- Thờ cúng cha mẹ: *Mua hậu cho cha mẹ già ở đình làng* 3- Phần kết của vở kịch, vở tuồng hay tiểu thuyết: *Cốt truyện này có hậu* *tt.* 1- Phía sau: *Cửa hậu* 2- Nhiều, đầy đủ: *Quà dẫn cưới hậu, quà hậu hĩnh (hậu hĩ).*

hậu báo *đgt.* Sẽ báo cho biết sau.

hậu bị *tt.* Sẽ thêm vào sau, sẽ bổ sung sau.

hậu bổ *tt.* Sẽ bổ dụng sau, hãy chờ đã.

hậu bối *dt.* Lớp người sau, lớp con cháu, trái với tiền bối.

hậu chiến *tt.* Sau khi hết chiến tranh: *Thời kỳ hậu chiến.*

hậu cung *dt.* 1- Nơi ở của vợ con vua ngày xưa 2- Gian thờ thần sau cùng nơi đền, đình.

hậu duệ *dt.* Con cháu đời sau có cùng dòng máu.

hậu đậu *tt.* Vụng về, làm gì cũng hư hỏng, đổ vỡ.

hậu lai *tt.* Sau này, đến sau.

hậu quả *dt.* Những việc xấu để lại sau này.

hậu sản *dt.* Bệnh đàn bà sau khi sanh.

hậu sinh Những người sinh sau: *Hậu sinh khả úy (tng.).*

hậu thế *dt.* Đời sau.

hậu thuẫn *dt.* Những người giúp đỡ, ủng hộ đứng phía sau.

hậu trường *dt.* Ở đằng sau sân khấu: *Các diễn viên hóa trang ở hậu trường sân khấu.*

hậu vận *dt.* Số mệnh hay số phận sau này: *Thầy tướng số đoán hậu vận của bà ấy tốt.*

hậu ý *dt.* Ân cần, đầy đặn, ý tốt: *Cám ơn hậu ý của anh.*

hây hây *tt. trgt.* Mầu da hơi đỏ tươi, má hồng con gái: *Hơi cô má đỏ hây hây. Đội bông như thế đội mây về làng (cd.)*

hây hây *tt. trgt.* Gió nhẹ thoáng qua.

hấy *tt.* Chỗ bánh chưng bị sũng: *Cái bánh chưng này bị thấy hơi nhiều dầ.*

he *tt.* **1-** Một loài cá sông, họ vói cà chép: *Cá he.* **2-** Loài tôm ở bể, khá lớn, thịt dai: *Tôm he* **3- đphg.** **Yếu:** *Trâu he cũng bằng bò khỏe (tng.).*

hé *đgt.* Mở ra một chút, chưa mở hết: *Hé mở cửa sổ; hé nắng.*

hè *dt.* **1-** Dải đất trước và quanh nhà, dưới mái hiên **2-** Dải đất hai bên đường, phố, thường dành cho người đi bộ **3-** Mùa nóng nực trong bốn mùa của một năm: *Mùa hè hoa phượng nở; học sinh nghỉ hè* **4-** Nghỉ ngơi, nghỉ dưỡng sức sau thời gian làm việc mệt mỏi: *Nghỉ hè (vào mùa hè hay vào các mùa khác) P, vacances; A. vacation* *đgt.* **1-** Lớn tiếng kêu gọi nhiều người làm theo: *Kiêu binh hè nhau phá nhà quan lòn triều đình* **2-** Gắng sức: *Mọi người hè nhau đẩy tảng đá lớn giữa đường đèo tht. đphg.* **Chữ** cuối câu, diễn tả sự ngạc nhiên mà người miền Trung hay sử dụng: *Mới thấy ở đây ai đã lấy rồi hè* *trgt. tt.* Cùng gắng sức làm.

hẹ *dt.* Một giống hành, lá nhỏ và dài, : *Nà canh hẹ. Mưa lâm dầm ướt dầm lá hẹ. Cảm thương nàng có mẹ không cha (cd.).*

hèm *dt.* **1-** Chất bã còn lại sau khi nấu rượu, bia, dùng nuôi heo: *Nuôi heo bằng hèm* **2-** Trò diễn lại sự tích của Thành Hoàng hay một vị thần *tt. dt.* Tên đặt cho người chết hay vị thần linh vì kiêng kỵ húy, tên cúng cơm: *Tên hèm.*

hẻm *dt.* **1-** Ngõ, lối đi nhỏ, hẹp: *Đường hẻm, ngõ hẻm, hẻm núi, hang cùng ngõ hẻm (tng.).*

hẻm hóc *tt.* Nơi mà đường lối vào nhỏ hẹp, khó tìm

hen *dt.* Bệnh về đường hô hấp, khó thở, thở khò khè.

hèn *tt.* Yếu kém, yếu đuối, nhát sợ, không can đảm: *Tài hèn sức mọn (thng.).*

hèn gì *lt.* Thảo nào, hóa ra thế, hèn chi, hèn nào: *Nó học trúng tủ, hèn chi nó thi đậu.*

hèn hạ *tt.* Tầm thường, thấp kém, đáng khinh bỉ.

hèn kém *tt.* Thua xa người khác, thấp kém quá mức.

hèn mạt *tt.* Kém quá, tồi quá thật đáng khinh.

hèn mọn *tt.* Nhỏ nhoi, thấp kém không đáng kể..

hèn nhát *tt.* Hay sợ hãi.

hèn yếu *tt.* Không có can đảm,

hẹn *đgt.* Tính trước, định trước gặp nhau làm việc gì.

hẹn hò *đgt.* Hứa với nhau, giao ước với nhau sẽ gặp lại: *Trăm năm đành lỗi hẹn hò. Cây đa bến cũ, con đò khác xưa (cd.).*

heo *dt.* Gia súc nuôi để ăn thịt, con lợn: *Yêu nhau chẳng lấy được nhau. Con heo bỏ đói bụng cau bỏ già (cd.).*

heo hút *tt.* Ở nơi vắng vẻ, quanh hiu như rừng xanh núi đỏ, thôn quê cô quạnh: *Đèo heo hút gió (thng.).*

heo may *tt.* Gió lạnh mùa thu thổi từ phía tây bắc: *Gió heo may, chuồn chuồn bay thì bão (tng.).*

héo *tt.* **1-** Cây cỏ thiếu nước, thiếu dinh dưỡng, không tươi: *Hoa héo, cỏ héo* **2-** Buồn rầu: *Lan huệ sầu ai lan huệ héo? Lan huệ sầu đời trong héo ngoài tươi.*

héo hắt *tt.* Không còn vẻ tươi tắn, tàn tạ: *Nụ cười héo hắt trên môi.*

héo hon *tt.* Ừ rữ, buồn rầu mất sinh khí: *Đêm khuya trăng đợi lâu son. Vào ra thương bạn, héo hon ruột vàng (cd.); Đói lòng con, héo hon cha mẹ (tng.).*

hẻo lánh *tt.* Chỗ vắng vẻ, khuất nẻo, xa người đi lại: *Xa xôi hẻo lánh.*

hẹp *tt. trgt.* Không rộng, bề ngang chật hơn bình thường, chỗ ở chật chội, không rộng lượng: *Đường hẹp, nhà hẹp. Rộng làm kếp, hẹp làm đơn (tng.).*

hẹp bụng *tt.* Không dễ dàng bỏ qua, thiếu độ lượng, không có lòng tốt: *Rộng nhà hẹp bụng (tng.)*

hẹp hòi *tt.* Không rộng rãi:

Tiêu xài hẹp hòi, bụng dạ hẹp hòi.

hét *dt.* Một giống chim lông đen như sáo, nhưng lớn hơn, mỏ vàng và thích ăn giun: *Muốn ăn hét phải đào giun (tng.) đgt.* La lớn, kêu to âm ỉ: *Hét ra lửa, mửa ra khói (tng.).*

hề *dt.* Vai kịch, tuồng hay chèo chọc cười người xem: *Vua chèo còn chẳng ra gì. Quan chèo vai nhỏ khác chi thằng hề (Nguyễn Khuyến) đgt.* Dính dáng đến, không từng trải qua: *Đêm qua có ngủ, xin thề, Một giấc đến sáng chẳng hề vấy tai (cd.).*

hề đồng *dt.* Thằng hầu nhỏ, vai chọc cười trong tuồng: *Hề đồng theo bốn năm thằng, Thơ ninh ních túi, rượu lưng lưng bầu (Nhị Độ Mai).*

hề hề *trgt.* Dễ dàng, xuề xòa, chất phác: *Ai nói xấu, ông cũng chỉ cười hề hề.*

hề hả *tt.* Vừa ý, vui vẻ thỏa thích trong lòng: *Mọi người đều hề hả.*

hễ *lt.* Nếu mà, nếu như: *Hễ mưa là lụt.*

hệ *đgt.* Vướng mắc vào, dính dáng vào: *Chẳng hay lo trước ắt thì hệ sau (Trinh Thử).*

hệ lụy *dt.* Bó buộc, lệ thuộc, vướng víu, ràng buộc.

hệ thống *dt.* Thứ tự của sự vật có quan hệ với nhau (HVTĐ): *Hệ thống xa lộ. P. système.*

hệ tộc *tt.* Thứ tự nối tiếp trong một dòng họ.

hệ trọng *tt.* Rất quan trọng,

hếch *tt.* Xéch ngược lên, làm lộ ra phần dưới: *Mũi hếch, lộ rõ hai lỗ mũi.*

hệch *đgt.* Há miệng ra thật rộng mà cười: *Ông ta hệch miệng ra cười..*

hên *tt.* Số may, vận may, trái với xui.

hên xui *tt.* May rủi

hén *dt.* Loài trai nhỏ, ở sông, vỏ nhẵn: *Câm như miệng hén (tng.).*

hềnh hếch *tt.* Tiếng cười dễ dãi, hồn nhiên: *Cười hềnh hếch.*

hềnh *dt.* Quái vật tưởng tượng dùng để dọa trẻ nhỏ: *Bảo con, con chẳng nghe lời. con nghe ông hềnh đi đời nhà con (cd.).*

hềnh mũi *đgt.* Mũi nở ra vì được khen

hết *tt. trgt.* Không còn, xong rồi, tất cả, trọn vẹn: *Hết khôn dòn ra dại (tng.)*

hết cả *trgt. tt.* Toàn bộ, toàn thể: *Hết cả cái lần nước (tng.).*

hết duyên *tt.* Chỉ cô gái về già, quá lứa: *Còn duyên kẻ đón người đưa, hết duyên đi sớm về trưa một mình Cd.).*

hết hồn *tt.* Sợ quá, hoảng sợ: *Sợ hết hồn hết vía (tng.).*

hết sảy *tt.* Nhất, lăm lăm, tuyệt: *Đẹp hết sảy, ngon hết sảy.*

hết sức *trgt.* Cố gắng quá mức, không thể hơn được.

hết thầy *trgt.* Toàn bộ, tất cả.

hết tron *đgt.* Không còn gì.

hết ý *tt. tglg.* xch. hết sảy.

hệt *tt.* Rất giống, giống như in.

hi hi *tht.* Khóc thút thít, tiếng khóc nhỏ: *Tò vò ngòi khóc hi hi (cd.).*

hí *dt.* Tiếng kêu của ngựa đgt. Ngựa đưa hai chân trước lên và kêu to: *Ngựa hí.*

hí hí *tht.* Tiếng cười phát ra nho nhỏ, khoái chí.

hí hoáy *trgt. tt.* Viết luôn tay, chăm chú, cặm cụi làm việc gì.

hì hì *tht.* Tiếng cười liên tục, thích thú: *Nó chỉ ngóai yên cười hì hì.*

hì hục *trgt.* Làm cặm cụi không nghỉ: *Nó hì hục sửa cái đồng hồ suốt buổi trưa.*

hì hụi *trgt. xch.* hì hục.

hì hụp *trgt.* Bơi lội, lặn xuống ngoi lên nhiều lần.

hỉ *đgt. khgd.* Tiếng Việt nghĩa là sì ra, tống ra.

hỉ mũi *đgt.* Dùng hơi thở mạnh tống nước mũi ra ngoài, sì mũi: *Giữ vệ sinh, phải hỉ mũi vào giấy lau miệng hay khăn tay. Hỉ mũi chưa sạch (tng.).*

hỉ hả *tt. trgt.* Thoải mái, vui vẻ.: *Cười hỉ hả.*

hia *dt.* Giày bằng vải cổ cao, xưa các quan trong triều đình thường dùng khi chầu vua hay trong ngày lễ: *Đôi hia bầy dậm.*

hích *đgt.* 1- Hắt mạnh bằng khuỷu tay 2- Xúi bẩy, nói khích để hai bên chống đối nhau.

hịch *dt.* Lời kêu gọi dân chúng hay binh sĩ dưới quyền của vua quan thời xưa *Nửa đêm truyền hịch định ngày xuất chinh (Chinh Phụ Ngâm).*

hịch văn *dt.* Văn bố cáo để hiểu dụ quần chúng (HVTĐ).

hiếm *tt.* Ít có, ít thấy: *Vật quý là vật hiếm (tng.)*

hiếm có *tt.* Ít xảy ra, ít khi: *Hiếm có ai xa quê không nhớ.*

hiếm hoai *tt.* Có rất ít, nhà ít con.

hiềm *đgt.* Không ưa nhau, nghi ngờ nhau: *Hàng xóm láng giềng mà, hiềm nhau làm chi!*

hiềm khích *đgt.* Không vừa ý nhau, thù ghét, không hòa với nhau: *Cũng vì tranh nhau chức vụ xã trưởng mà hai anh em họ khích bác lẫn nhau.*

hiềm nghi *đgt.* Nghi vực, nghi ngờ không ưa: *Hiềm nghi một phút bỗng vô tình (Lê Thánh Tông)*

hiềm thù *đgt.* Oán ghét nhau: *Đừng hiềm thù nhau nữa.*

hiếm *tt.* Chỗ rùng núi, địa thế khó đi lại : *Hang sâu, núi hiếm như vậy. Ai xui anh đến chốn này gặp*

em (cd.).

hiềm ác *tt.* Thâm độc:

hiềm địa *dt.* Nơi có thể đất khó đi, nguy hiểm: *Ái Chi Lăng xưa là một hiểm địa, ngăn chặn giặc xâm lăng.*

hiềm độc *tt.* Gian hiểm độc ác (HVTĐ). *Sông kia còn biết nông sâu, lòng dạ hiểm độc biết đâu mà dò. P. homme dangereux. A. wicked.*

hiềm họa *dt.* Tai ương lớn gây chết chóc, tàn hại thường do người ta gây ra: *Hiềm họa chiến tranh nguyên tử.*

hiềm hóc *tt.* Rất khó khăn, trở ngại, nhiều cạm bẫy, khó giải quyết: *Bài toán hiểm hóc, khó giải.*

hiềm nghèo *tt.* Rất nguy hiểm, khó thoát khỏi: *Hươu kia trót đã mắc chà. Khi vào thì dễ, khi ra hiểm nghèo (cd.).*

hiềm nguy *tt. xch.* nguy hiểm. Ngặt nghèo, khó khăn, có thể chết người: *Hiềm nguy là chốn động đảo, Phải duyên chàng ngư phủ còn vào được thay (cd.).*

hiềm trở *tt.* Đường xa đi lại khó khăn: *Đường đi hiểm trở khó thay, bên kia là núi, bên này là sông.*

hiềm yếu *tt.* Nơi khó khăn đi lại và rất quan trọng cho việc phòng thủ. Chỗ đất hiểm trở, trọng yếu (HVTĐ): *Biên cương, gìn giữ chớ quên, những nơi hiểm yếu, ngày đêm canh phòng. A. dangerous area.*

hiền *dt.* 1- Một loài thân cỏ, hoa màu vàng ăn được: *Canh hoa hiền* 2- Phần mái nhà phía trước hay chung quanh, mái hè; mái hiền của nhà (HVTĐ): *Hiền tà gác bóng nghiêng nghiêng (Kiều)* 3- Căn nhà nhỏ: *Thanh nhàn ngòi tựa hiền tây (Nhị Độ Mai)* *tt.* Màu vàng: *Quần trắng sáo, áo hoa hiền.*

hiền ngang *tt.* Có thái độ không sợ hãi, tự tin và bất khuất: *Hiền ngang mà đứng giữa đồng. Cầm cờ tập trận, rộn ràng tiến quân (câu đố).*

hiền *dt.* Pháp luật: *Hiển binh, hiển chương, hiển pháp* *đgt.* Dâng lên, tự nguyện: *Hiển dâng, hiến máu, hiến kế.*

hiền binh *dt.* Người thi hành luật pháp trong quân đội, tra xét, bắt giam binh lính phạm tội. Cảnh sát quân đội, lính sen-đam quân đội Pháp thời Pháp thuộc: *P. gendarme.*

hiến chương *dt.* Bản văn ghi rõ những điều theo luật pháp về quyền lợi, nghĩa vụ của mỗi người dân trong một nước hoặc của mỗi nước đã ký kết trong tổ chức Liên Hiệp Quốc: *Hiến Chương Liên Hiệp Quốc.*

hiến dâng *đgt.* Tự nguyện và tôn kính trao cho: *Hiến dâng đời mình cho Tổ Quốc.*

hiến kế *đgt.* Bày mưu, đưa ra ý kiến hay: *Nguyễn Trãi đã trình lên Bình Định Vương Lê Lợi kế hoạch Bình Ngô Sách để đánh đuổi giặc Minh xâm lăng.*

hiến pháp *dt.* Bản văn ghi rõ những điều luật căn bản về quyền hạn và nghĩa vụ của chính phủ và của dân chúng do Quốc Hội soạn ra.

hiến phù *đgt.* Đưa tù nhân về Triều, đến trước nhà Tôn miếu để xử tội.

hiến thân *đgt.* Hy sinh, tự nguyện mang thân mình dâng cho: *Hiến thân cho nước.*

hiền *trgt. tt.* Có tài, lành, có đức, tốt, không làm hại ai: *Hiền nhân, quân tử ai là chẳng, Mối gói, chồn chân vẫn muốn trèo (Hồ Xuân Hương).*

hiền dịu *tt.* Lành, có đức tính tốt và dịu dàng *xch. dịu hiền.*

hiền đệ *dt.* Em trai.

hiền đức *tt.* Người lành, có đạo đức.

hiền hậu *tt.* Chỉ người có tính hiền lành và trung hậu.

hiền hòa *tt.* Chỉ người có nét tốt, dễ hòa thuận với mọi người chung quanh.

hiền huynh *dt.* Anh trai.

hiền khô *tt.* Hiền lắm lắm..

hiền lành *tt.* Có tính tốt, có đạo đức: *Cha mẹ hiền lành, để đức cho con (cd.).*

hiền mẫu *dt.* Mẹ hiền.

hiền nhân *dt.* Người có đức hạnh.

hiền sĩ *dt.* Người có học thức, tử tế hiền lành.

hiền tài *dt.* Người có tài năng và đức hạnh tốt./

hiền thê *dt.* Vợ hiền.

hiền triết *dt.* Người có học, lý luận tài giỏi.

hiền đạt *đgt.* Thi đỗ làm quan và được lên chức lớn, có địa vị cao quý trong xã hội.

hiền hách *đgt.* Tiếng tăm lừng lẫy, sáng chói.

hiện hiện *đgt.* Hiện ra rõ ràng (*HVTĐ*).

hiện hoa *dt.* Loài cây cỏ có hoa nở và kết trái được.

hiện linh *tt.* Linh thiêng hiện ra: *Chờ xem, ắt thấy hiện linh bây giờ (Kiều).*

hiện nhiên *tt.* Thật rõ ràng, không còn nghi ngờ gì nữa: *Sự thực hiện nhiên, chứng cứ hiện nhiên.*

hiện thánh *tt.* Linh hồn đã siêu thoát, hiện ra như thánh, thần.

hiện vi *tt.* Làm cho rõ những vật quá nhỏ, phóng lớn những vật thật nhỏ để thấy rõ: *Kính hiển vi.*

hiện vinh *tt.* *Vẻ vang.*

hiện *đgt.* Có trước mắt, thật rõ ràng, tỏ bày.

hiện có *đgt.* Đang ở trước mắt: *Hiện có hai người, hai khẩu súng sẵn và hai con ngựa ở trước sân.*

hiện diện *đgt. tt.* Đang có mặt.

hiện đại *tt.* Thời bây giờ, văn minh ngày nay: *Máy móc hiện đại, kỹ nghệ hiện đại.*

hiện giờ *trgt.* Lúc này, đang xảy ra bây giờ:

hiện hành *tt.* Đang được áp dụng, đang được thi hành: *Theo luật lệ hiện hành, lái xe quá tốc độ luật định, bị phạt rất nặng.*

hiện hình *đgt. HV.* Làm cho thấy rõ ảnh trước mắt: *Ma quỷ hiện hình..*

hiện hữu *tt.* Đang có mặt.

hiện nay *trgt.* Bây giờ, lúc này.

hiện thời *tt.* Ngay lúc này.

hiện thực *tt.* Sự thật rõ ràng, có thật trước mắt: *Chủ nghĩa hiện thực là môn triết học lấy sự có thực là cơ bản*

hiện tình *dt.* Mọi việc đang diễn ra

hiện trạng *dt.* Sự việc có thực bây giờ, tình trạng có thực trước mắt (*HVTĐ*)

hiện trường *dt.* Nơi xảy ra chuyện.

hiện tượng *dt.* Trạng thái của sự vật xảy ra trong thiên nhiên: *Cái trạng thái của vật mà người ta có thể cảm và biết được (HVTĐ). P. phénomène.*

hiện vật *dt.* Đồ vật đưa ra trước mắt, có thật sự:

hiêng hiếng *tt.* Hoi bị lé, đôi khi gọi là lé kim.

hiếng *tt.* Mắt có tật, trông mắt hay con người thường bị lệch vào trong hay ra ngoài: *Mắt hiếng còn gọi là mắt lác hay mắt lé đgt.* Ngược mắt lên nhìn: *Nó hiếng mắt nhìn lên.*

hiếp *đgt.* Dùng sức mạnh hay quyền thế bắt người khác phải chịu theo mình: *Hiếp bức hiếp đáp, hiếp tróc.*

hiếp đảm *đgt.* Người đàn ông dùng sức mạnh bắt người đàn bà phải chịu phục vụ tình dục.

hiệp *dt.* Cùng hợp với nhau thành một nhóm để tạo sức mạnh: *Hiệp lực, hiệp hội* 2- Khoảng thời gian thi đấu thể thao: *Hiệp đấu, hiệp chót, ba hiệp thi đấu.*

hiệp định *dt. HV.* Nhiều phe hay nhiều chính phủ cùng quyết định thi hành một việc gì: *Hiệp định đình chiến.*

hiệp đoàn *dt.* Nhiều người cùng chung lý tưởng hay cùng mục đích, quyền lợi hợp nhau lại: *Hiệp đoàn thợ nề.*

hiệp sĩ *dt. HV.* Người tài ba, dũng cảm có lòng tốt hay giúp đỡ người khác: *Hiệp sĩ phương Tây giống kẻ sĩ Việt Nam ở điểm trọng danh dự và giúp dân giúp nước.*

hiệp ước *dt.* Bản văn ghi sự bằng lòng về những điều đòi hỏi và mong mỏi của đôi bên: *Hai nước vừa ký hiệp ước thương mại.*

hiếu *dt.* 1- Con cái hết hồng kính yêu cha mẹ: *Đứa con có hiếu* 2- Tang cha mẹ, lễ tang nói chung: *Trong xã hội, việc hiếu, hỷ rất quan trọng tt.*

hiếu chiến *tt.* Ham, thích gây sự đánh nhau, thích chiến tranh: *Quân xâm lăng thường là kẻ hiếu chiến.*

hiếu danh *tt.* Ham thích được nổi tiếng.

hiếu đễ *tt.* Trên kính yêu cha mẹ, dưới nhường nhịn anh em.

hiếu hỷ *dt.* Lễ tang nói chung và lễ cưới:

hiếu khách *đgt.* Yêu thích tiếp đón khách đến nhà thăm.

hiếu nghĩa *tt.* Ưa thích làm việc nghĩa.

hiếu thảo *tt.* Có lòng kính yêu và nuôi dưỡng cha mẹ.

hiếu thắng *tt.* Không chịu thua kém ai: *Tính hiếu thắng thường đưa đến tật xấu như ghen ghét, ganh*

ty với người khác.

hiếu *đgt.* Biết rõ ràng.

hiếu biết *đgt.* Nhận thấy rõ,

hiếu ngâm *đgt.* Biết, nhưng không nài ra.

hiệu *dt.* 1- Tên đặt thêm, ngoài tên thật: *Nguyễn Trai hiệu Ước Trai* 2- Tên món hàng sản xuất hay tên công ty được cầu chứng tại Tòa án: *Nhãn hiệu trình Tòa* 3- Tên cửa hàng, tiệm bán hàng: *Hiệu Con Nai bán tạp hóa* 4- Báo tin cho mọi người biết hay tên gọi: *Đèn hiệu, cờ hiệu đoàn, huy hiệu, niên hiệu, quốc hiệu.*

hiệu đính *đgt.* Khảo xét và sửa lại cho đúng: *Ban hiệu đính sẽ đọc lại và sửa lỗi chính tả bản thảo trước khi đưa in.*

hiệu đoàn *dt.* Tổ chức học sinh trong trường học: *Hiệu đoàn học sinh.*

hiệu lệnh *dt.* Tiếng truyền hô để làm hiệu (HVTĐ). Ra dấu cho mọi người biết mà thi hành: *Trọng tài bắn một phát súng lên trời làm hiệu lệnh cho đội bơi bắt đầu.*

hiệu lực *dt.* 1- Có giá trị thi hành: *Nghị định có hiệu lực kể từ ngày ký; lệnh giới nghiêm đã hết hiệu lực* 2- Cố gắng hết sức làm việc: *P. effort efficacité.*

hiệu nghiệm *tt. HV.* Có kết quả rõ ràng, đích thực: *Thuốc uống có hiệu nghiệm.*

hiệu quả *dt.* Có kết quả (HVTĐ): *P. resultat, A. result, effective.*

hiệu trưởng *dt.* Người đứng đầu một trường học, đốc học hay giám đốc ban điều hành một trường học.

him him *tt.* Mắt không mở lớn: *Đôi mắt him him.*

hĩm *dt.* 1- Bộ phận sinh dục nữ 2- Tên bé gái ở thôn quê xưa: *Thằng cu, cái hĩm.*

hìn *tt.* Bé, nhỏ hẹp: *Nó có hai lỗ mũi hìn, trông khá tức cười.*

hình *dt.* 1- Dáng vẻ, dung mạo gồm đường viền và mặt ngoài của vật thấy rõ trước mắt: *Mặt đồng hồ hình tròn. Trông mặt mà bắt hình dong (cd.)* 2- Ảnh chụp: *Ảnh đẹp nhờ máy chụp hình tốt* 3- Môn học

trong toán học: *Hình học phẳng, hình tròn* 4- Pháp luật trừng trị kẻ phạm tội: *Tội hình phải ở tù.*

hình ảnh *dt.* 1- Dung mạo người hay vật ghi nhớ trong trí óc. Cái hình và cái bóng (KTTĐ): *Hình ảnh người vợ hiền ôm con nhỏ trước cửa nhà mãi mãi chẳng phai mờ* 2- Nghệ thuật tả người và tả cảnh trong văn chương: *Bài văn hay, giàu hình ảnh.*

hình bóng *dt.* Dáng vẻ ghi trong óc: *Hình bóng mẹ già*

bên song cửa.

hình bộ *dt.* Cơ quan lo luật pháp triều đình xưa.

hình cụ *dt.* Đồ dùng để tra tấn và giam giữ tù nhân: *Gông cùm la hình cụ.*

hình dáng *dt.* Vẻ bề ngoài: *Hình dáng cô ấy thật quyến quẹn.*

hình dạng *dt.* Vẻ mặt thường thấy: *Cô ấy hóa trang nên không nhận ra hình dạng.*

hình dung *dt.* Dáng vẻ bề ngoài, dáng dấp (KTTĐ): *Hình dung chải chuốt, áo khăn dù ndàng (Kiều).*

hình hài *dt.* Thân thể người ta, thể chất bề ngoài (HVTĐ).

hình học *dt.* Thuộc về toán học, bộ môn nghiên cứu các hình trên mặt phẳng và trong không gian: *Hình học còn gọi là kỷ hà học*

hình nhân *dt.* Tục mê tín, lấy giấy làm người bù nhìn để đốt theo vàng mã: *Hình nhân thế mạng (tng.).*

hình như *trgt.* Có vẻ như, giống như: *Hình như tôi đã*

gặp người năm xưa.

hình phạt *dt.* Các cách trị tội phạm nhân.

hình sự *dt.* Phạm tội, khác tội dân sự. Việc phạm vào hình pháp (HVTĐ): *P. affaire pénale..*

hình thái *dt.* Bộ dạng bên ngoài. Hình dáng bề ngoài (HVTĐ).

hình thể *dt.* Địa lý, hình dạng mặt đất trên địa cầu. địa thế: *Hình thể mặt đất cao nguyên Trung phần dốc thoải thoải về phía Tây.*

hình thể *dt.* Hình dạng bên ngoài: *Bờ bể Việt Nam có hình thể lồi ra, lõm vào.*

hình thù *dt.* Hình dạng với nét đặc biệt riêng: *Thạch nhũ trong hang động có hình thù kỳ quái.*

hình thức *dt.* 1- Bề ngoài, khác với nội dung 2- Phô trương bề ngoài.

hình tích *dt.* Dấu vết khi hành động: *Kẻ gian ăn trộm để lại dấu tay, kẻ như đã bị lộ hình tích.*

híp *đgt. tt.* Mắt gằn như nhắm lại: *Cười híp cả mắt.*

hít *đgt.* 1- Thở mạnh bằng mũi để hút không khí vào phổi: *Tập thở hít* 2- Một động tác tập thể dục: *Hít đất.*

hiu hắt *đgt. tt.* Gió thổi nhẹ như sắp tàn, buồn bã: *Trái vách quế gió vàng hiu hắt (Cung Oán).*

hiu hiu *tt. trgt.* Gió thổi phớt qua, nhẹ nhẹ: *Trông ra ngọn cỏ lá cây, Thấy hiu hiu gió thổi hay chị về (Kiều).*

hiu quạnh *tt.* Nơi vắng vẻ, cô đơn, buồn tẻ: *Một túp lều tranh ở góc rừng hiu quạnh.*

ho *đgt.* Hơi ở trong cổ thổi hắt ra thành tiếng: *Cụ ông bị ho khù khụ suốt đêm. Há miệng chờ ho (tng.).*

ho đàm *dt.* Ho có đàm (đờm).

ho gà *dt.* Bệnh trẻ em, hay lây, thường ho nhiều từng cơn vì bị nhiễm trùng.

ho gió *dt.* Ho nhẹ tiếng hơn.

ho he *đgt.* Có ý định hay hành động phản đối, chống lại.

ho hen *dt.* Ho nói chung, ho và suyễn: *Ho hen ngáp vật, mặt mũi lừ đừ (ván tế nha phiến).*

ho khan *dt.* Ho khi cổ khô, thiếu nước.

ho lao *dt.* Ho vì bị bệnh phổi, bệnh lao phổi.

ho sù sụ *dt.* Ho nặng từ phổi phát ra tiếng liên tiếp.

hó hé *đgt. xch.* ho he.

hò *đgt.* 1- Tiếng gọi lớn và dài: *Hò như hò đò (tng.)* 2- Tiếng hô lớn để nhiều người hưởng ứng, láy lại khi làm việc chung: *Hò kéo gỗ, hò khoan.*

hò hẹn *đgt.* Hẹn hò: *Trai gái hứa với nhau ngày giờ và nơi gặp.*

hò hét *đgt.* La thật lớn tiếng.

hò reo *đgt.* Cùng cất tiếng la hét lớn vui vẻ.